



Old Mission Santa Inés

Founded 1804

Capuchin Franciscan Sacred Heart Sisters

January 28 & 29, 2017

Fourth Sunday in Ordinary Time

(Zephaniah 2:3; 3:12-13; 1 Corinthians 1:26-31; Matthew 5:1-12a)

1760 Mission Drive, P.O. Box 408
Solvang, CA 93464
Phone: (805) 688-4815 - Fax: (805) 686-4468
www.missionsantaines.org
email: office@missionsantaines.org

Capuchin Franciscan Friars Pastor

Fr. Matthew Elshoff, OFM Cap. (ext. 223)

Associate Pastor

Fr. James Johnson, OFM Cap. (ext. 224)

Senior Priest

Fr. Gerald Barron, OFM Cap. (ext. 239)

Capuchin Vocation Office: (ext. 227)

Fr. Peter Banks, OFM Cap., Director
(686-4127 direct line)

Sacred Heart Convent: 688-6158

Parish Offices/Oficina parroquial:

Open Monday through Friday,
9:00 AM - 5:00 PM

Silvia Ramos, Parish Secretary (ext. 222)

Paula Engel, Bookkeeper (ext. 230)

Mission Gift Shop/La Tienda de la Misión:

Monday - Saturday, 9:00 AM - 5:00 PM

Sunday, 9:00 AM - 4:30 PM

(ext. 231)

Sonia DeLuna, Manager

Deacon:

Diácono Ancelmo Aguirre (ext. 225)

Maintenance/Mantenimiento:

Victor Bermúdez, Director (ext. 229)

Humberto Figueroa

Archives/Annulment Assistance:

Archivos/Anulación de Matrimonios:

Sheila Benedict (ext. 235)

MASS SCHEDULE

Masses in English

Saturday 5:00 PM; Sunday 8:00, 9:30,
11:00 AM & 5:00 PM (Youth Mass)

Daily Mass:

Monday thru Saturday 8:00 AM

Misas en español

Sabado 7:00 PM; Domingo 12:30 PM

Fiestas de Obligación 7:00 PM

Holy Days 8:00 AM, 12 noon

Vigil of Holy Days 7:00 PM

Sacrament of Reconciliation/Confesión:

Saturday 4:00 - 4:45 PM

Sábado 6:15 - 6:45 PM

Adoration Chapel:

Monday thru Friday, 6:00 AM - 10:00 PM

24-hour Adoration:

1st Friday/Saturday of each month

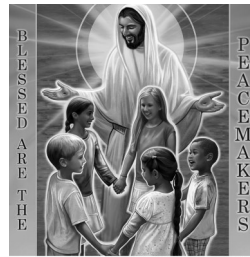
Adoración del Santísimo:

Lunes a Viernes, 6:00 AM - 10:00 PM

24-horas da Adoracion:

Primer Viernes/Sabado cada mes

(Directory continued on back)



Gospel Reading Matthew 5:1-12a

Jesus teaches what it means to be happy

Today's Gospel offers a contrast to many of the messages we hear in our society today. If we were to accept uncritically the "get ahead" messages of our culture, we would think that happiness means having money, being successful, having many possessions, and so on. When we think this way, we are not unlike the people who heard Jesus teach on the day that he taught the Beatitudes. The crowd that day also associated happiness with material possessions and status.

Talk as a family about what it means to be happy or to be blessed. Make a list of traits that you would associate with a happy person. Then read together today's Gospel, Matthew 5:1-12a. Reflect on Jesus' description of happiness. Think about what each of the Beatitudes might have in common and write a family summary of the Beatitudes. Post the summary in a special place as a reminder of what your family will consider "true happiness."

Conclude by praying together prayers of petition based on the Beatitudes, e.g., "We pray that we will be peacemakers who seek to get along with other people even when this is difficult. We pray to the Lord." All respond: "Lord, hear our prayer." <https://www.loyolapress.com/our-catholic-faith/liturgical-year/sunday-connection>

Today

This weekend, January 28 & 29, the second collection will be for the St. Vincent de Paul Society. Please give generously for those in most need.



ADULT CONFIRMATION

A series of 10 sessions for adults preparing for the Sacrament of Confirmation will begin **today Sunday, January 29, 10:45 AM to 12:15 PM**, in the **downstairs conference room**.

It is also open to all adults interested in an update of our Catholic Faith.

OUR HOLY FATHER'S INTENTIONS FOR JANUARY

Universal: That those from diverse religious traditions and all people of good will may work together for peace.

Evangelization: That in this year dedicated to consecrated life, religious men and women may rediscover the joy of following Christ and strive to serve the poor with zeal.

Mass of Resurrection

Services for **Betty Jennette**, who left this earth on Saturday, January 14, has been set for **Monday, January 30**, at 11:00 AM, at Old Mission Santa Inés. A reception will follow immediately after Mass, in the parish hall.

Rest in peace, Betty.

RELIGIOUS EDUCATION

- **Bingo Night - Friday, February 3.** Doors open at 5:45 PM for dinner; games start at 6:30PM.
- **Family Mass - Sunday, February 5.** 9:30 AM English Mass and 12:30 PM Spanish Mass.



Feast of St. Blaise
Blessing of the throats
Friday, February 3
8:00 AM Mass

Healing Mass

Join us for our monthly Healing Mass on **February 8**, in the Blessed Sacrament Chapel, at 12 noon.



On **February 19**, the Hispanic Ministry Committee at Old Mission Santa Inés, invites you to the **Food Bazaar** celebrating our patron Santa Inés. We will have a variety of dishes, such as pozole, fried tacos, chicken or steak tacos, enchiladas, hamburgers and hot dogs, plus a variety of desserts. For more information, please call Bernardino Aguirre at 717-8892.

“Blessed are the poor in spirit, for theirs is the kingdom of heaven.”

— Matthew 5:3

9th Annual Biblical Studies Conference

Saturday, February 18
 9:00 AM to 3:00 PM

St. Louis De Montfort Church
For more information please see the flyer in the back of the church

Did you know? Pay attention to and address risky behavior. It is possible for children to abuse other children, and that when it happens, the effects can be devastating for the child who has been abused. As caregivers, make sure to notice any young people who are exhibiting behaviors that are troublesome or inappropriate. Be there to step in when high-risk behavior is present. Support the youth, and give him/her the opportunity to get professional help, to go to counseling with a therapist that is trained in this issue, and to talk with you about the challenges they are facing so that together you can find solutions. For a copy of the VIR-TUS© article “Turning Our Attention to Teen and Youth Offenders,” email jvienna@la-archdiocese.org or call 213/637-7227.

WEEKLY OFFERING

<i>Current</i>	<i>Last Year</i>
Parish	
\$7,545	\$8,377

Thank you for your continued generosity!



Sunday, February 12 is Bundle Sunday. The St. Vincent de Paul truck will be here from 8:30 AM to 12:30 PM to receive donations. Please bring useable clothing and household items.



Saints and Special Observances

- Tuesday: St. John Bosco
- Thursday: The Presentation of the Lord; Groundhog Day
- Friday: St. Blaise; St. Ansgar; First Friday; Blessing of throats
- Saturday: Blessed Virgin Mary; First Saturday

Parish Calendar of Events

Monday-Friday	7:45 AM	Divine Mercy Chaplet	Madonna Chapel
Monday-Friday	8:30 AM	Rosary for Life , after 8:00 AM Mass	Church
Monday-Friday	1:00 PM	Rosary for Vocations	Blessed Sacrament Chapel
Tuesdays	9:30 AM	Divine Mercy Cenacle	Classroom B
Wednesdays	10:00 AM	Amigos de Los Capuchinos Prayer Hour	Blessed Sacrament Chapel
Wednesdays	7:15 PM	Eagles Wings	Downstairs conference room
Friday, 2/3	6:00 AM	24-hour Adoration (until 8:00 AM, Saturday, 2/4)	Blessed Sacrament Chapel

HOY

LECTURAS DE HOY

Sofonías 2:3; 3:12-13
1 Corintios 1:26-31
Mateo 5:1-12a

La segunda colecta es para el programa de **San Vicente de Paul**. Gracias por su generosidad.

La próxima sesión de **Virtus Protegiendo a Los Niños de Dios** será el 29 de enero a las 2pm en el salón de la planta baja. Favor de llamar a la Oficina Parroquial para reservar su lugar.

La próxima Misa Comunitaria será **lunes, 30 de enero a las 7pm en la casa de Veronica y Araceli Angel. 1671 Maple Ave. Apt #2 y 3 Solvang. ¡Todos están invitados!**

NOTICIAS



- **Noche de Bingo**, Viernes, 3 de Febrero. Las puertas se abrirán a las 5:45pm para la cena y el Bingo comienza a las 6:30pm
- **Misa Familiar**, Domingo 5 de Febrero a las 12:30pm en Español y 9:30am en Ingles.



Fiesta de San Blas
Bendición de las gargantas
Viernes, 3 de Febrero
Misa de las 8:00 AM.

¿SABÍA USTED? Preste atención y aborde comportamientos de riesgo. Es posible que los niños abusen de otros niños, y que cuando esto suceda, los efectos puedan ser devastadores para el niño que ha sido abusado. Como cuidadores, asegúrense de notar cualquier gente joven que está exhibiendo comportamientos problemáticos o inapropiados. Permanezca allí para intervenir cuando haya comportamientos de alto riesgo. Apoye a los jóvenes y déles la oportunidad de obtener ayuda profesional, acudir a consejería con un terapeuta capacitado en este tema y hablar con usted sobre los desafíos que enfrentan para que juntos puedan encontrar soluciones. Para obtener una copia del artículo de VIRTUS© "Turning Our Attention to Teen and Youth Offenders" (Volviendo nuestra atención a los delinquentes juveniles), envíe un correo electrónico a bmelendez@la-archdiocese.org o llame al (213) 637-7508.

Lectura del Evangelio

Mateo 5: 1-12a

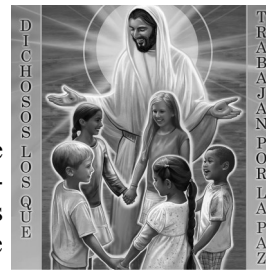
Jesús enseña lo que significa ser feliz

El Evangelio de hoy ofrece un contraste con muchos de los mensajes que escuchamos en nuestra sociedad actual. Si tuviéramos que aceptar de manera acrítica los mensajes "adelante" de nuestra cultura, pensamos que la felicidad significa tener dinero, tener éxito, tener muchas posesiones, etc. Cuando pensamos de esta manera, no nos diferencia de las personas que escucharon a Jesús enseñar el día en que enseñó las Bienaventuranzas. La multitud ese día también asoció la felicidad con las posesiones materiales y el estatus.

Hable como familia sobre lo que significa ser feliz o ser bendecido. Haga una lista de rasgos que usted asociaría con una persona feliz. Luego lean juntos el Evangelio de hoy, Mateo 5: 1-12a. Reflexione sobre la descripción de Jesús de la felicidad. Piense en lo que cada una de las Bienaventuranzas podría tener en común y escriba un resumen familiar de las Bienaventuranzas. Publique el resumen en un lugar especial como recordatorio de lo que su familia considerará "verdadera felicidad".

Concluir orando juntos oraciones de petición basadas en las Bienaventuranzas, por ejemplo, "Rezamos para que seamos pacificadores que buscan llevarse bien con otras personas incluso cuando esto es difícil. Roguemos al Señor. "Todos responden:" Señor, escucha nuestra oración.

www.loyolapress.com/our-catholic-faith/liturgical-year/sunday-connection



19 de Febrero, en la Misión de Santa Inés, El Comité del Ministerio Hispano los invita a La Kermes celebrando a nuestra patrona Santa Inés. Tendremos una gran variedad de Antojitos Mexicanos, como Pozole, Tacos dorados, Tacos de Carne Asada o Pollo Asado, Enchiladas, Hamburguesas y Hot Dogs. Además de una

variedad de Postres. Para más información favor de llamar a Bernardino Aguirre al 805-717-8892.

El camión de la Sociedad de San Vicente de Paul tendrá su recolección de artículos usados el 12 de Febrero de las 8:30 am a las 12:30 pm en el estacionamiento de nuestra parroquia. Ayúdenos a mejorar las vidas de nuestras familias necesitadas.

"María esposa del Espíritu Santo cúbrenos con tu manto"

El Oasis del Espíritu Santo te invita a su XXXVIII Encuentro de la Renovación que se celebrara los días 17-19 de Febrero en el Oxnard Performing Arts Center: 800 Hobson Way, Oxnard, CA 93030. Tel: 805-240-1800



© J. S. Paluch Co., Inc.



Mass Intentions for the Week

© J. S. Paluch Co., Inc.

Saturday, January 28

8:00 AM Mary Boyer, SI
Jeanette & Roger Plante, SI
5:00 PM Sergio Zirangua, RIP
The Bohnet Family, SI

Sunday, January 29

9:30 AM Ralph Bloom, RIP
Marian Limjoco, RIP
11:00 AM Andy Gattuso, RIP
Sarah Calhoun, RIP

Monday, January 30

8:00 AM John & Virginia Cross, RIP
Doris Lemieux & Susan, SI

Tuesday, January 31

8:00 AM Fr. Matt, Fr. Gerald, Fr. James &
Fr. Francisco, SI
Alice Mills, RIP

Wednesday, February 1

8:00 AM Holy Souls

Thursday, February 2

8:00 AM Angela Scalgione, RIP
Jim Mills, SI, healing

Friday, February 3

8:00 AM Sean Cruess, SI
Adeline Bunke, RIP

Welcome in Jesus' Name!
¡Bienvenido en el Nombre de Jesus!
If you are not registered, please fill out this form and place in the collection or mail to the parish office. *Si no se registrado en la parroquia, favor de llenar esta forma y ponerla en la colecta o mandarla por correo a la oficina*

NAME _____

ADDRESS: _____

CITY & ZIP: _____

PHONE: _____

E-MAIL: _____

- () Send me weekly envelopes. *Favor de mandarme sobres.*
- () Put me on the mailing list. *Quiero recibir la correspondencia del parroquial.*
- () Moving, remove from mailing list. *Estoy cambiando sitio fuera de la parroquial, quiteme de la lista.*
- () Change of Address/Phone Number/E-mail

Parish Directory (con't)

Baptisms/Bautismos:

Preparation classes in English
Sr. Lucia Tu, SDSH (ext.228)
Second Monday: Please call the parish office for an appointment.
Pláticas pre-bautismales en español: Entrevistas: Segundo y cuarto martes de cada mes. Favor de comunicarse con los Señores Rubeñ y Dalila Santos at tel. 686-4813.
Pláticas: Primeros y Terceros martes de cada mes. Favor de comunicarse con los Señores Ramoñ y Carmen García al tel. 693-8936.
Las entrevistas y pláticas se ofrecen en el salon B a las 7:00PM

Confirmation Program:

Fr. Matt Elshoff (ext. 222)

Hospitality & Caring

Joanne Tegge, 350-0206

Marriage/Matrimonios: Inquire at Parish Office at least 6 months in advance. *Hable con el padre por lo menos con 6 meses de anticipación.*

Parish Men's Service Club:

Rick Lemus, 693-8400

Santa Barbara NetworkMedical

Lompoc Care Net 735-2353

Life Network 967-9096

RCIA & Adult Sacramental Preparation/

Sacramentos para adultos:

Sr. Lucia Tu, SDSH (ext. 228)

Religious Education/Catecismo:

Sr. Carmen Acosta, SDSH

Director 688-4138

Safeguard the Children

Committee: 688-4815

Fr. Matt Elshoff, Susan Gionfriddo

San Lorenzo Seminary: 688-5630

St. Vincent de Paul Society: 686-9933

Website Updates: 686-0245

Jackie Yanez,
jequetta@earthlink.net

Youth Group – The Vines: 688-4815 (ext. 222)

Please Patronize Our Advertisers



Open 7-10 Mon.-Sat.; 7-9 Sun.
805-688-4300

FLORES HARDWARE & LIGHTING
Raul Flores: 805-722-8545
Floresironwork.com

MOBILE NOTARY-SIGNING AGENT
Ninni Vincenza Lemus
English, Italiano, Française, Español
805-717-6765/7 days & evenings
Email: notaryninni@gmail.com

Christine L. Kuzma
C.P.A.
686-5871

Edward Jones
MAKING SENSE OF INVESTING

Bruce Porter
Santa Ynez 688-9079



Custom-Fit Doors & Screens
"We screen at your place"
Greg & Dodie Gorman 686-4121

Safeguard the Children
For particular help, you may call Assistance Ministry at (213) 637-7650



Jim Watts
Solvang 686-8360

VILLAGE PROPERTIES
REALTORS

WAYNE NATALE
(805) 680-7227
JENNIE BRADLEY
(805) 886-6644
NANCY RIZZO
(805) 403-2700

Family Coats of Arms
688-7660
Researchers and manufacturers of family coats of arms
Donna Wheatley, owner
www.familycoatsofarms.com
473 Atterdag ■ Solvang

Society of St. Vincent de Paul
Old Mission Santa Inés
"Help us Help Others"
Conference - 686-9933

Life Issues
Are you suffering after an abortion?
1-800-5-WECARE
Alternatives to abortion
1-800-848-LOVE
silentnomore
awareness.com
1-800-395-HELP



Old Mission Gift Shop

Great selection of Gift Items
Religious Articles • Jewelry
Bibles & Books
Seraphic Mass Cards
688-4815
Daily 9:00 AM to 5:00 PM
Present this ad for a 10% discount